



Asamblea General

Distr. general
27 de julio de 2007
Español
Original: inglés

Sexagésimo segundo período de sesiones
Tema 110 del programa provisional*
Medidas para eliminar el terrorismo internacional

Medidas para eliminar el terrorismo internacional

Informe del Secretario General

Resumen

Este informe se ha preparado de conformidad con el párrafo 8 de la resolución 50/53 de la Asamblea General y el párrafo 18 de la resolución 61/40 de la Asamblea General, tituladas “Medidas para eliminar el terrorismo internacional”. Las secciones II y III del informe contienen información acerca de las medidas adoptadas a nivel nacional e internacional, basada en la documentación presentada por los gobiernos y las organizaciones internacionales. En la sección IV se describen los acontecimientos recientes relacionados con la resolución 51/210 de la Asamblea General. En la sección V se presenta información sobre cursos prácticos y de capacitación para la lucha contra delitos relacionados con el terrorismo internacional.

* A/62/150.



Índice

	<i>Párrafos</i>	<i>Página</i>
I. Introducción.....	1–5	3
II. Medidas adoptadas a nivel nacional e internacional en relación con la prevención y la represión del terrorismo internacional e información sobre incidentes causados por el terrorismo internacional.....	6–119	4
A. Información recibida de los Estados Miembros.....	6–89	4
B. Información recibida de organizaciones internacionales.....	90–119	14
III. Situación de los instrumentos jurídicos internacionales en materia de prevención y represión del terrorismo internacional.....	120	19
IV. Acontecimientos recientes relacionados con la resolución 51/210 de la Asamblea General.....	121	29
V. Información sobre cursos prácticos y de capacitación para la lucha contra delitos relacionados con el terrorismo internacional.....	122–141	29

I. Introducción

1. En su resolución 50/53, titulada “Medidas para eliminar el terrorismo internacional”, la Asamblea General pidió al Secretario General que siguiera de cerca la aplicación de la Declaración sobre medidas para eliminar el terrorismo internacional (resolución 49/60, anexo) y que presentara un informe anual sobre la aplicación del párrafo 10 de la Declaración, teniendo en cuenta las modalidades enunciadas en su informe a la Asamblea en su quincuagésimo período de sesiones (A/50/372 y Add.1) y las opiniones expresadas por los Estados en el debate celebrado en la Sexta Comisión durante ese período de sesiones¹.

2. En su resolución 61/40, la Asamblea General, entre otras cosas, pidió a la Subdivisión de Prevención del Terrorismo de la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito, con sede en Viena, que continuara “sus actividades para ampliar, en virtud de su mandato, la capacidad de las Naciones Unidas en materia de prevención del terrorismo [...]” (véase el párrafo 18 de la resolución).

3. En una nota verbal de fecha 8 de febrero de 2007, el Secretario General señaló a la atención de todos los Estados la resolución 49/60 de la Asamblea General y la Declaración anexa a ella y les pidió que, con arreglo al apartado a) del párrafo 10 de esta última, presentaran información sobre su aplicación antes del 31 de mayo de 2007. El Secretario General señaló también que, en la información que habían de remitir los Estados, tal vez pudieran prestar atención especial al párrafo 5 de la resolución 1269 (1999) del Consejo de Seguridad. Al 26 de julio de 2007 se habían recibido respuestas de 17 Estados (véase la sección II.A. *infra*). Varios Estados se refirieron a la información que figuraba en sus informes al Comité contra el Terrorismo establecido en virtud de la resolución 1373 (2001) del Consejo de Seguridad. Los textos completos de esos informes pueden ser consultados en <http://www.un.org/Docs/sc/committees/1373>.

4. Además, por carta de fecha 11 de enero de 2007, el Secretario General invitó a los organismos especializados competentes y otras organizaciones internacionales a que, a más tardar el 31 de mayo de 2007, presentaran información u otros materiales pertinentes sobre la aplicación de la Declaración, conforme a lo dispuesto en el apartado a) del párrafo 10. Se recibieron respuestas de 15 organizaciones internacionales (véase la sección II.B. *infra*). También se recibió información de la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito, en cumplimiento de lo dispuesto en el párrafo 18 de la resolución 61/40.

5. En las secciones II y III del presente informe figura información sobre las medidas adoptadas en los planos nacional e internacional, basada en el material remitido por los gobiernos y las organizaciones internacionales mencionados en los párrafos 3 y 4 *supra*. En la sección IV se describen los acontecimientos recientes relacionados con la resolución 51/210 de la Asamblea General. En la sección V se presenta información sobre cursos prácticos y de capacitación para la lucha contra delitos relacionados con el terrorismo internacional. Habida cuenta de la Estrategia global de las Naciones Unidas contra el terrorismo, en particular el apartado c) del párrafo 3 de la resolución 60/288 de la Asamblea General, de 8 de septiembre de 2006, y el párrafo 5 de la sección III de su anexo, así como el párrafo 3 de la resolución 61/40, el presente informe no incluye una sección sobre el inventario general de las medidas adoptadas por la Secretaría en respuesta al terrorismo.

¹ Véase además la Declaración complementaria de la Declaración de 1994 sobre medidas para eliminar el terrorismo internacional (resolución 51/210, anexo).

II. Medidas adoptadas a nivel nacional e internacional en relación con la prevención y la represión del terrorismo internacional e información sobre incidentes causados por el terrorismo internacional

A. Información recibida de los Estados Miembros²

6. **Austria** depositó su instrumento de ratificación del Convenio internacional para la represión de los actos de terrorismo nuclear en la ceremonia de firma y depósito de instrumentos de ratificación o adhesión de tratados de las Naciones Unidas celebrada el 14 de septiembre de 2006.

7. Austria reiteró su apoyo a las actividades de lucha contra el terrorismo de la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito, y acogió con beneplácito su mandato adicional relativo al Convenio internacional para la represión de los actos de terrorismo nuclear (resolución 60/43 de la Asamblea General, párr. 16).

8. Austria comunicó que en noviembre de 2006 había entrado en vigor entre Austria, Alemania y España el acuerdo de 2005 relativo a la intensificación de la cooperación transfronteriza, en particular respecto de la lucha contra el terrorismo, la delincuencia organizada y la migración ilegal (véase A/60/228, párr. 11).

9. Austria aplica la Ley de la policía de extranjería de 2005 para velar por que los inmigrantes y los solicitantes de asilo no participen en actividades terroristas. La Ley regula la entrada, la permanencia y la residencia de extranjeros en el país.

10. **Cuba** comunicó que aplicaba cabalmente todas las resoluciones y declaraciones adoptadas por la Asamblea General y el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas en materia de lucha contra el terrorismo y que, de conformidad con su legislación nacional, cumplía con todas las obligaciones derivadas de los 12 instrumentos jurídicos internacionales sobre el terrorismo internacional en los que era Estado parte (véase el cuadro 2 *infra*).

11. Cuba reiteró sus acusaciones contra el Gobierno de los Estados Unidos por no cumplir su obligación internacional de enjuiciar o extraditar a Luis Posada Carriles (véase A/61/210, párr. 20). Cuba también se refirió a las cartas distribuidas como documentos de las Naciones Unidas en relación con la puesta en libertad y la retirada de todos los cargos contra Luis Posada Carriles por los Estados Unidos (cartas de fecha 8 de febrero de 2007 (A/61/737-S/2007/77); 20 de abril de 2007 (A/61/877-S/2007/221 y A/61/876-S/2007/221); y 17 de mayo de 2007 (A/61/914-S/2007/290), dirigidas al Secretario General por el Representante Permanente de Cuba ante las Naciones Unidas).

12. Cuba informó de que el 3 de mayo de 2007 fueron capturados en La Habana dos individuos cuando intentaron apoderarse de una aeronave civil con el objetivo de trasladarse ilegalmente a los Estados Unidos.

13. Cuba se prepara para dar acogida a la Conferencia Ministerial del Movimiento de los Países No Alineados sobre el terrorismo internacional, que tendrá lugar en el segundo semestre de 2008. Esta reunión contribuirá a que los Estados miembros del

² En la sección III del presente informe se ofrece información sobre la participación de los Estados en acuerdos multilaterales relativos a la represión del terrorismo internacional.

Movimiento formulen una respuesta organizada y conjunta al terrorismo en todas sus formas y manifestaciones para combatir sus causas fundamentales.

14. La **República Checa** notificó que en 2006 había pasado a ser parte en dos instrumentos universales y tres instrumentos regionales de lucha contra el terrorismo³.

15. El 16 de mayo de 2006 la República Checa y los Estados Unidos de América firmaron el Segundo Tratado Complementario sobre Extradición y el Tratado Complementario de asistencia jurídica recíproca, que enmendaban los respectivos tratados bilaterales de 1925 y 1998. La República Checa ha concluido los procesos de ratificación de ambos tratados. El 16 de octubre de 2006, la República Checa y el Canadá firmaron un memorando de entendimiento que regulaba la cooperación entre las autoridades competentes de ambos países en el ámbito de la financiación del terrorismo.

16. La República Checa aceptó una petición de asistencia jurídica en un procedimiento relacionado con el terrorismo que había formulado el Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte en virtud del Convenio Europeo de Asistencia Judicial en Materia Penal de 1959. Estaba pendiente una solicitud de extradición formulada por los Estados Unidos en parte con arreglo al tratado bilateral de extradición de 1925 y en parte con arreglo al Convenio Internacional para la represión de los atentados terroristas cometidos con bombas, de 1997.

17. El 1º de abril de 2006 entró en vigor en la República Checa la Ley 69/2006 sobre la aplicación de sanciones internacionales. Esa ley regula entre otras cosas la identificación, detección y congelación de bienes, las obligaciones de los particulares respecto de los bienes sujetos a sanciones internacionales y las competencias de las autoridades gubernamentales en la aplicación de sanciones internacionales, y contempla las penas aplicables por la violación de las obligaciones que impone la Ley.

18. **Dinamarca** indicó que había ratificado el Convenio internacional para la represión de los actos de terrorismo nuclear, el 13 de abril de 2007, y el Convenio del Consejo de Europa sobre la prevención del terrorismo, el 20 de marzo de 2007. En junio de 2006, el Parlamento danés aprobó un proyecto de ley para aplicar esos convenios.

19. Dinamarca presentó también información actualizada sobre los procedimientos penales incoados en sus tribunales. En el caso relativo a la Fundación Al-Aqsa (véase A/61/210, párr. 30), el Tribunal Municipal de Copenhague dictó, el 27 de marzo de 2007, un fallo absolutorio de dos personas acusadas de financiación del terrorismo. La fiscalía apeló contra ese fallo ante el Tribunal Superior Oriental.

20. En relación con el caso Glostrup⁴, el Tribunal Superior Oriental, en su fallo de 15 de febrero de 2007, declaró culpable de los cargos a uno de los hombres y lo condenó a una pena de siete años de prisión. Por el contrario, no encontró pruebas suficientes contra otros tres hombres que también estaban acusados en el caso. Actualmente la fiscalía estudia la posibilidad de volver a enjuiciar a esas tres personas.

³ Son los siguientes: el Convenio Internacional para la represión de la financiación del terrorismo, el Convenio internacional para la represión de los actos de terrorismo nuclear, el Convenio relativo a la asistencia judicial en materia penal entre los Estados miembros de la Unión Europea, de 2000, y su Protocolo de 2001, así como su segundo Protocolo adicional, de 2001. También presentó una lista de los instrumentos universales y regionales de lucha contra el terrorismo en los que era parte (véase también el cuadro 2 *infra*).

⁴ En este caso, cuatro personas con residencia en Dinamarca habían sido acusadas en octubre de 2005 de intentar cometer actos de terrorismo en Sarajevo (véase A/61/210, párr. 27).

21. En relación con el mismo caso, dos personas que habían sido detenidas anteriormente en Sarajevo (Bosnia y Herzegovina) (ibíd., párr. 27) fueron declaradas culpables de planear un acto terrorista. Una de ellas fue condenada a una pena de 13 años y tres meses de prisión, y la otra a 15 años y cuatro meses de prisión.

22. El 25 de septiembre de 2006 se presentaron cargos contra Said Mansour, de nacionalidad danesa, por producir, distribuir e intentar distribuir material electrónico en que se hacía un llamamiento a la Yihad (guerra santa) violenta armada, así como por intentar incitar públicamente a otros grupos étnicos y religiosos, en contravención de lo dispuesto en el Código Penal de Dinamarca. El 11 de abril de 2007, el Tribunal Municipal de Copenhague lo condenó a una pena de tres años y seis meses de prisión.

23. En el caso relativo a la asociación denominada Rebellion (ibíd., párr. 29), el Ministro de Justicia de Dinamarca admitió, el 10 de octubre de 2006, los cargos presentados contra el portavoz de la asociación por violación de las disposiciones del Código Penal de Dinamarca sobre la financiación del terrorismo.

24. El 16 de abril de 2007, cuatro personas fueron acusadas de intentar cometer actos terroristas por haber suministrado abono, productos químicos y equipo de laboratorio, así como por haber producido triperóxido de triacetona (TATP), una sustancia explosiva. La vista del caso está prevista para septiembre de 2007.

25. El **Ecuador** indicó que había ratificado 12 convenciones internacionales contra el terrorismo adoptadas en el ámbito de las Naciones Unidas y dos convenciones en el marco de la Organización de los Estados Americanos, y que se encontraba en proceso de ratificación de otros tres instrumentos internacionales en la materia. El Ecuador informó de que también era parte en las convenciones contra las drogas, la delincuencia transnacional y la corrupción.

26. El Ecuador también informó de reformas en su legislación nacional, incluido su Código Penal, con objeto de luchar contra el terrorismo, así como de proyectos de ley contra la financiación del terrorismo y el lavado de activos. Describió las medidas adoptadas con respecto al control fronterizo, el procesamiento de las solicitudes de refugio y el tráfico ilícito de armas.

27. Por último, el Ecuador se refirió a su cooperación con la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito para programar un seminario dirigido a los miembros de la función judicial sobre la aplicación de la normativa en materia de lucha contra el terrorismo.

28. El **Japón** indicó que era parte en 12 instrumentos universales de lucha contra el terrorismo (véase el cuadro 2 *infra*) y que había promulgado las leyes y reglamentos internos necesarios para aplicar esos instrumentos. La Cámara de Representantes del Japón había aprobado la firma del Convenio internacional para la represión de los actos de terrorismo nuclear. El Japón estará en condiciones de aplicar el Convenio una vez que haya sido ratificado por la Cámara de Consejeros.

29. **Letonia** notificó que aplicaba plenamente los 13 instrumentos universales de lucha contra el terrorismo en los que era parte (ibíd.), y proporcionó una lista de instrumentos regionales contra el terrorismo que había firmado o ratificado. También se refirió a los acuerdos bilaterales que había suscrito con diversos Estados, en las esferas de la lucha contra el terrorismo, el tráfico ilícito de drogas y la delincuencia organizada.

30. Letonia se refirió a las disposiciones de la sección 88 del Código Penal de 1998, donde, entre otras cosas, se tipificaban el terrorismo y la financiación del terrorismo, que se consideraban delitos especialmente graves, punibles con una pena máxima de cadena perpetua.

31. La Ley sobre el asilo de Letonia, de 2002, contenía diversas garantías para asegurar que no se reconociera la condición de refugiado o una condición alternativa a personas que hubieran cometido crímenes de lesa humanidad o contra la paz, crímenes de guerra y genocidio. En el artículo 14 de la Ley sobre el asilo se han previsto situaciones en que se autoriza a la Guardia de Fronteras del Estado a retener a los solicitantes de asilo.

32. Letonia está vinculada por la obligación *aut dedere aut judicare* en virtud de acuerdos multilaterales sobre extradición y acuerdos multilaterales sobre terrorismo internacional en los cuales es parte y que contienen dicha obligación. También tiene esa obligación en virtud de acuerdos bilaterales que contienen esa cláusula.

33. **México** indicó que había depositado su instrumento de ratificación del Convenio internacional para la represión de los actos de terrorismo nuclear el 27 de junio de 2006. Según el artículo 133 de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos, junto con ésta y las leyes del Congreso de la Unión que emanen de ella, los tratados son la ley suprema de toda la Unión.

34. En cumplimiento de sus obligaciones internacionales, incluidos en particular la Convención sobre la protección física de los materiales nucleares, el Convenio para la represión de actos ilícitos contra la seguridad de la navegación marítima y su Protocolo, la Convención sobre la prevención y el castigo de delitos contra personas internacionalmente protegidas, inclusive los agentes diplomáticos, el Convenio Internacional para la represión de los atentados terroristas cometidos con bombas y la resolución 1373 (2001) del Consejo de Seguridad, el Poder Ejecutivo de México presentó un régimen de reforma al Legislativo, que éste aprobó en abril de 2007. El conjunto de medidas de reforma, que entrará en vigor después de su publicación en el Diario Oficial de la Federación, incluye enmiendas y adiciones a diversas disposiciones de las leyes siguientes: el Código Penal Federal; el Código Federal de Procedimientos Penales; la Ley Federal contra la Delincuencia Organizada; la Ley de Instituciones de Crédito; la Ley de Ahorro y Crédito Popular; la Ley de los Sistemas de Ahorro para el Retiro; la Ley de Sociedades de Inversión; la Ley del Mercado de Valores; la Ley Federal de Instituciones de Fianzas; la Ley General de Instituciones y Sociedades Mutualistas de Seguros; y la Ley General de Organizaciones y Actividades Auxiliares del Crédito⁵.

35. El Poder Ejecutivo de México estaba por concluir un proyecto de ley federal de control de sustancias químicas susceptibles de desvío para la fabricación de armas químicas. Tras su aprobación por el Poder Legislativo, el proyecto de ley permitirá aplicar la Convención sobre la prohibición del desarrollo, la producción, el almacenamiento y el empleo de armas químicas y sobre su destrucción.

36. **Nicaragua** presentó una lista de instrumentos universales de lucha contra el terrorismo en los que era parte (véase el cuadro 2 *infra*).

⁵ El texto de diversas enmiendas y adiciones a la legislación de México puede consultarse en español, con su traducción al inglés, en la División de Codificación de la Oficina de Asuntos Jurídicos.

37. En el Código Penal de Nicaragua se tipifica el terrorismo (artículo 499), se prevén los promotores o instigadores del terrorismo (artículo 500), y se tipifican la asociación para delinquir (artículo 493) y los cooperadores indispensables (inciso 2 del artículo 24) en una disposición que estipula que son considerados autores las personas que cooperan dolosamente en la ejecución con un acto sin el cual no se habría efectuado el delito.

38. La Asamblea Nacional de Nicaragua se encuentra en la fase legislativa final de preparación de un proyecto de ley contra el terrorismo, destinado a prevenir y reprimir los actos terroristas y todas las actividades relacionadas con el terrorismo y que autorizaría la intervención, la congelación y la posible confiscación de los bienes y los activos financieros utilizados por redes o grupos de personas para las actividades ilícitas que abarca la legislación. El proyecto de ley incluye un capítulo sobre el lavado de dinero o de bienes relacionados con actos terroristas.

39. En 2001, el Grupo de Acción Financiera Internacional, inspirado en el Convenio Internacional para la represión de la financiación del terrorismo, emitió una guía especial para que las instituciones financieras se ilustraran, se asesoraran y pudieran determinar si una transacción financiera justificaba una investigación adicional para detectar, comunicar y prevenir técnicas y mecanismos utilizados para el financiamiento del terrorismo.

40. Nicaragua creó un comité nacional para aplicar el Plan Centroamericano de Cooperación Integral para Prevenir y Contrarrestar el Terrorismo y Actividades Conexas, y ha adoptado una serie de medidas en cumplimiento del Plan.

41. La Dirección de Migración y Extranjería de Nicaragua incluyó en su base de datos electrónica y manual información sobre las restricciones de ingreso al país de personas que eran consideradas terroristas o que pertenecían a entidades asociadas a los talibanes o a Al-Qaida de acuerdo con una lista suministrada por el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas en cumplimiento de la resolución 1267 (1999).

42. Nicaragua, a través de sus órganos de inteligencia, ha trabajado para la adopción de convenios de cooperación con oficinas de inteligencia homólogas, con las que se mantiene una red de intercambio de información y cooperación sobre el terrorismo y la delincuencia organizada.

43. Los días 3 y 4 de mayo de 2007 se impartió en la sede de la Asamblea Nacional el taller en formulación de legislación nacional para la implementación de los instrumentos universales antiterrorismo y la Convención Interamericana contra el Terrorismo de la Organización de los Estados Americanos, que contó con la participación de expertos de la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito y el Comité Interamericano contra el Terrorismo (CICTE). El objetivo principal del taller fue realizar un análisis del proyecto de ley contra el terrorismo e incorporar en la legislación de Nicaragua los requisitos de los instrumentos internacionales y de la resolución 1373 (2001) del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas.

44. **Polonia** suministró una lista de instrumentos universales y regionales de lucha contra el terrorismo en los que era parte (véase el cuadro 2 *infra*) e indicó que el procedimiento de ratificación del Convenio internacional para la represión de los actos de terrorismo nuclear estaba bien avanzado.

45. Polonia ha suscrito más de 80 acuerdos bilaterales sobre asistencia jurídica recíproca y extradición (véase A/61/210, párr. 41). En diciembre de 2006, el Ministerio de Finanzas firmó con el Departamento del Tesoro de los Estados Unidos de América un acuerdo para mejorar la actuación de la Dependencia de Inteligencia Financiera de Polonia tanto a nivel nacional como regional, mediante la organización de programas de capacitación especiales y talleres sobre la lucha contra el blanqueo de dinero y la financiación del terrorismo, dirigidos a representantes de las dependencias de inteligencia financiera de Europa Central y Oriental.

46. Polonia estableció en 2006 una oficina interdepartamental encargada de cuestiones relacionadas con amenazas terroristas, como órgano subsidiario del Consejo de Ministros. Entre otras cosas, dicha oficina tiene el mandato de supervisar y analizar la información; elaborar proyectos de normas y procedimientos; supervisar y coordinar las actividades de los órganos gubernamentales; presentar a los ministros competentes propuestas sobre instrumentos legislativos para su aprobación; gestionar la cooperación con otros Estados; y organizar cursos de capacitación y conferencias sobre el tema de la lucha contra el terrorismo.

47. En 2006 una persona fue detenida y condenada a una pena de un año de prisión por actividades relacionadas con el terrorismo, y fue puesta en libertad en febrero de 2007, una vez cumplida su condena.

48. La **Federación de Rusia** presentó un informe sobre las medidas que había adoptado en los planos nacional, regional e internacional en materia de lucha contra el terrorismo, en particular las medidas adoptadas en 2006 y 2007 (véase también A/60/228/Add.1 y A/61/210, párrs. 4 a 11).

49. La Federación de Rusia ratificó 12 instrumentos universales de lucha contra el terrorismo (véase el cuadro 2 *infra*), incluidos, entre otros, el Convenio internacional para la represión de los actos de terrorismo nuclear, el Convenio del Consejo de Europa sobre la prevención del terrorismo y el Protocolo de enmienda de ese Convenio. Estaba en marcha el procedimiento para la ratificación del Convenio sobre la marcación de explosivos plásticos para los fines de detección.

50. La Federación de Rusia aprobó varias leyes y enmiendas de leyes relacionadas con la lucha contra el terrorismo, incluidas en particular las siguientes: la Ley federal No. 35, de 6 de marzo de 2006, relativa a la lucha contra el terrorismo, y el Decreto presidencial No. 116, de 15 de febrero de 2006, relativo al establecimiento del Comité Nacional contra el Terrorismo.

51. En cumplimiento de la Ley federal, el 14 de julio de 2006 se adoptó una decisión gubernamental tendente a efectuar cambios en ciertas leyes y reglamentos sobre cuestiones de lucha contra el terrorismo, a saber: los reglamentos sobre el sistema federal para la protección de la navegación marítima de actos ilegales dirigidos contra el transporte marítimo; un programa federal especial sobre reducción de riesgos y mitigación de las consecuencias de emergencias naturales y antropogénicas en la Federación de Rusia hasta 2010; y reglamentos sobre la inhumación de personas muertas al frustrarse los actos terroristas que estaban cometiendo.

52. Se han hecho modificaciones en 10 instrumentos legislativos de la Federación de Rusia, incluido el Código Penal de la Federación de Rusia: los artículos 205

(Actos terroristas) y 205.1 (Facilitación de la actividad terrorista) se han revisado y se ha enmendado el artículo 208 (Organización de una formación armada ilegal y participación en ella); se ha añadido un nuevo artículo 205.2 (Incitación pública a la comisión de un acto terrorista o justificación pública del terrorismo), que estipula penas que pueden llegar a la privación de libertad durante cuatro años; se ha añadido un nuevo capítulo 15.1 (Confiscación de bienes), que trata de la cuestión de la confiscación de fondos, objetos de valor y otros bienes obtenidos como consecuencia de la comisión de delitos, incluidos los delitos de carácter terrorista, o que se pretenda destinar a la financiación del terrorismo. También se han efectuado cambios en el Código de Procedimiento Penal, el Código Tributario y el Código de Delitos Administrativos.

53. Se han efectuado enmiendas y adiciones a las leyes federales relativas al servicio de seguridad federal, a la milicia, a las fuerzas internas del Ministerio del Interior de la Federación de Rusia, a los principios generales que rigen la organización de los órganos legislativos (representativos) y ejecutivos de la autoridad del Estado de las entidades constitutivas de la Federación de Rusia, y a los principios generales que rigen la organización del gobierno local en la Federación de Rusia, con objeto de ampliar las atribuciones de los órganos encargados de hacer cumplir la ley y los órganos ejecutivos y legislativos para prevenir los actos terroristas y reducir al mínimo sus consecuencias.

54. Con objeto de proteger las infraestructuras de transporte contra actos de injerencia ilegal, incluidos los actos terroristas, se aprobó la Ley federal No. 16, de 9 de febrero de 2007, relativa a la seguridad de transporte.

55. Para combatir la financiación del terrorismo, mediante las leyes federales No. 145, de 16 de noviembre de 2005, No. 147, de 27 de julio de 2006, No. 153, de 27 de julio de 2006, y No. 51, de 12 de abril de 2007, se hicieron cambios y adiciones a la Ley federal No. 115, de 7 de agosto de 2001, relativa a la acción contra la legalización (el blanqueo) de las ganancias obtenidas por medios delictivos y la financiación del terrorismo.

56. En el marco de la Organización del Tratado de Seguridad Colectiva (OTSC), se han llevado a cabo ejercicios de lucha contra el terrorismo entre la Federación de Rusia y Kirguistán y la Federación de Rusia y Uzbekistán. Los Estados miembros de la OTSC realizaron el ejercicio operacional y táctico integrado “Rubezh-2006”, consistente en la preparación y realización de un ejercicio conjunto en la zona de seguridad colectiva del Asia Central.

57. En 2006, la flota del Mar Negro de la Federación de Rusia y las fuerzas navales de los Estados del Mar Negro llevaron a cabo el ejercicio conjunto de lucha contra el terrorismo denominado “Blackseafor”.

58. Como consecuencia de las medidas adoptadas en los últimos años, el número de actos terroristas cometidos en la Federación de Rusia había disminuido en un 45% en 2006 con respecto a 2005.

59. En 2006, los investigadores de los organismos encargados de hacer cumplir la ley en la Federación de Rusia investigaron 292 casos penales, que incluían delitos de años anteriores, de conformidad con el artículo 205 del Código Penal, 278 de los cuales se referían a entidades constitutivas de la Federación incluidas en el Distrito Federal Meridional.

60. En 2006 se comunicaron 571 casos de delitos incluidos en el artículo 208 del Código Penal, 497 de los cuales se habían cometido en la República de Chechenia. Un total de 222 casos penales se sometieron a los tribunales para su examen de fondo, y 261 personas fueron imputadas, entre ellas un nacional de Turquía que había participado en actividades contra las fuerzas federales en el territorio de la República de Chechenia.

61. En 2006, se juzgaron en los tribunales rusos 45 casos penales al amparo del artículo 205 del Código Penal, en los que fueron declaradas culpables 72 personas, y 229 casos penales al amparo del artículo 208, en los que fueron declaradas culpables 267 personas.

62. En 2006, la sala penal del Tribunal Supremo examinó apelaciones en un total de 85 casos que afectaban a 157 personas acusadas de delitos de carácter terrorista, de los cuales 22, que afectaban a 54 personas, fueron juzgados con la participación de un jurado. La mayoría de los casos penales correspondían a la República de Chechenia, la República de Ingushetia y Daguestán.

63. En 2006, el Tribunal Supremo de la Federación de Rusia calificó de terroristas y prohibió en el territorio de Rusia las actividades de las organizaciones internacionales Yihad Islámica-Jamaat Mujahidin del Asia Central (Uzbekistán) y Jund al Sham (Líbano).

64. Como consecuencia de la vigilancia del cumplimiento de la legislación contra el terrorismo ejercida por los procuradores de las entidades constitutivas de la Federación de Rusia, se descubrieron más de 11.500 violaciones y se hicieron 5.605 recomendaciones a jefes de empresas, instituciones, organizaciones, órganos de la autoridad del Estado y el gobierno local y se impusieron medidas disciplinarias a 1.491 funcionarios. Se emitieron 1.298 advertencias de que no se tolerarían transgresiones de la legislación en cuestión; se presentaron 373 impugnaciones de promulgaciones ilegales de las autoridades; y se presentaron 2.726 peticiones para la suspensión de actividades de empresas, instituciones y organizaciones hasta que se cumplieran cabalmente los requisitos de la protección contra el terrorismo y para obligar a adoptar medidas de seguridad en instalaciones técnicas. Se iniciaron 3.032 procedimientos administrativos y ocho casos penales.

65. En 2006, los fiscales militares de la Federación de Rusia determinaron que se habían producido más de 5.600 violaciones distintas de los requisitos de la legislación contra el terrorismo. Más de 1.200 soldados fueron considerados responsables y sometidos a medidas disciplinarias y 84 oficiales fueron advertidos de que no se tolerarían las transgresiones de la ley.

66. La decisión de la Duma Estatal de la Asamblea Federal de la Federación de Rusia por la que se concedía la amnistía a las personas que cometieron delitos durante las operaciones de lucha contra el terrorismo realizadas en el territorio de las entidades constitutivas de la Federación de Rusia situadas en el Distrito Federal Meridional venció el 15 de enero de 2007. Un total de 546 miembros de bandas armadas se beneficiaron de la amnistía, renunciaron a toda actividad ilegal y regresaron a una vida pacífica.

67. **Eslovenia** indicó que era parte en 12 instrumentos universales de lucha contra el terrorismo y que había firmado el Convenio internacional para la represión de los actos de terrorismo nuclear (véase el cuadro 2 *infra*). También había firmado el Convenio del Consejo de Europa sobre la prevención del terrorismo.

68. Eslovenia ha firmado acuerdos bilaterales de cooperación con 20 países sobre la represión de la delincuencia, incluido el terrorismo. También ha suscrito acuerdos de cooperación, relativos a la prevención del blanqueo de dinero y la financiación del terrorismo, con Israel en 2004, con el Canadá en 2005 y con los Países Bajos en 2007.

69. Los días 9 y 10 de marzo de 2006, la policía eslovena organizó una reunión para funcionarios policiales de la zona occidental de los Balcanes dedicados a la investigación de delitos terroristas. En la reunión se elaboró un memorando conjunto de los Ministros del Interior que, tras su aprobación en el otoño de 2007, formalizaría la cooperación policial en la esfera de la prevención de actos de terrorismo y las actividades contra el terrorismo en la región.

70. **España** indicó que el 22 de febrero de 2007 había depositado el instrumento de ratificación del Convenio internacional para la represión de los actos de terrorismo nuclear. También firmó el Protocolo de 2005 de enmienda del Convenio para la represión de actos ilícitos contra la seguridad de la navegación marítima, y el Protocolo de 2005 de enmienda del Protocolo para la represión de actos ilícitos contra la seguridad de las plataformas fijas emplazadas en la plataforma continental (véase http://www/imo.org/home.asp?topic_id=910).

71. España suscribió con varios países acuerdos bilaterales en materia de lucha contra el tráfico de drogas y la delincuencia organizada, asistencia jurídica recíproca y extradición y cooperación para la prevención y represión del terrorismo.

72. España se refirió a las disposiciones de su Código Penal que, entre otras cosas, definen los delitos de terrorismo (artículo 571), “banda armada” y “grupo terrorista” (artículo 515), y contempla penas para los autores de esos delitos. El Código Penal (artículo 516), castiga a los miembros, promotores y directores de estas bandas armadas y grupos a penas de hasta 14 años de prisión⁶. España también proporcionó una lista de sus leyes orgánicas aprobadas desde 2003 para modificar varias disposiciones del Código Penal y otras leyes relativas al enjuiciamiento criminal⁶.

73. España contribuye a las actividades de asistencia técnica encaminada a mejorar la capacidad de los Estados destinatarios para cumplir sus obligaciones contempladas en la resolución 1373 (2001) del Consejo de Seguridad y en los convenios y protocolos de las Naciones Unidas en la lucha contra el terrorismo. Contribuye también a financiar las actividades de capacitación en el marco del Plan de Trabajo del CICTE 2007 en áreas de interés mutuo para la OEA y España (véanse los párrs. 126 a 131 *infra*).

74. España y la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito organizaron en mayo de 2006 la Mesa Redonda Ministerial de Madrid sobre el Marco Legal contra el Terrorismo de los Países de África Occidental y Central, que agrupó a representantes de 26 países de la región. El resultado de la Mesa Redonda fue la aprobación de la Declaración de Madrid y el Plan de Acción sobre el Fortalecimiento del Marco Legal contra el Terrorismo en África Occidental y Central.

75. **Suecia** proporcionó una lista de los instrumentos universales y regionales de lucha contra el terrorismo en los que era parte (véase el cuadro 2 *infra*), e indicó que había efectuado las enmiendas necesarias de su legislación nacional pertinente en el proceso de ratificación de los instrumentos.

⁶ El texto puede consultarse en español, con su traducción al inglés, en la División de Codificación de la Oficina de Asuntos Jurídicos.

76. **Suiza** anunció que había ratificado la Convención de las Naciones Unidas contra la Delincuencia Organizada Transnacional y sus dos protocolos adicionales, que habían entrado en vigor el 26 de noviembre de 2006. También había ratificado el Protocolo de enmienda del Convenio Europeo para la Represión del Terrorismo (CETS No. 190), que entró en vigor el 7 de septiembre de 2007, y el Convenio de derecho penal sobre la corrupción (CETS No. 173), que entró en vigor el 1º de julio de 2007.

77. Suiza ha suscrito tratados bilaterales sobre cooperación policial con todos sus Estados vecinos, además de tratados con Eslovenia, Lituania y la República Checa, que entraron en vigor en 2006.

78. La Oficina federal de seguros privados de Suiza ha efectuado una modificación de la ordenanza sobre la lucha contra el blanqueo de dinero, que entró en vigor el 1º de enero de 2007. De conformidad con el artículo 15 1) f) de la ordenanza, las compañías de seguros deberán recabar aclaraciones especiales de las partes en casos en que se sospeche una vinculación de las transacciones con el terrorismo.

79. La Oficina de comunicación en materia de blanqueo de dinero continuó su seguimiento de casos sospechosos de tener vínculos con el terrorismo. Las observaciones demostraron que la financiación presuntamente vinculada con el terrorismo, salvo cuando se trataba de pequeñas sumas, estaba disminuyendo.

80. El 28 de febrero de 2007, el Tribunal penal federal de Bellinzona absolvió a cinco nacionales yemenitas, un somalí y un iraquí acusados de financiar y de prestar apoyo logístico a Al-Qaida.

81. En 2006, Suiza recibió cinco peticiones y tres peticiones suplementarias de cooperación judicial, tres de las cuales fueron aceptadas. En un caso, el Tribunal federal rechazó la petición y aceptó la extradición a los Estados Unidos.

82. En 2006 fueron detenidas en Suiza cinco personas por su presunta participación en una organización terrorista y para su extradición a Turquía e Italia. El Tribunal federal no autorizó la extradición de uno de los detenidos, mientras que otro fue puesto en libertad debido a que las autoridades de Alemania no concedieron la autorización pertinente. Sigue pendiente el procedimiento de extradición de tres de esas personas.

83. **Turquía** señaló que era parte en 12 instrumentos universales de lucha contra el terrorismo (véase el cuadro 2 *infra*) y que había firmado el Convenio internacional para la represión de los actos de terrorismo nuclear.

84. Turquía aprobó la Ley No. 5532, de fecha 29 de junio de 2006, por la que se enmendaba su Ley contra el terrorismo No. 3713. La nueva ley impone graves sanciones a los culpables de actos terroristas y amplía el número de delitos cometidos con intención terrorista.

85. El 18 de octubre de 2006, Turquía promulgó una nueva ley contra el blanqueo de dinero (Ley No. 5549 sobre la prevención del blanqueo del producto de actividades delictivas), que sustituye y fortalece numerosas disposiciones de la Ley No. 4208. En la nueva ley, se designa a las partes obligadas a adoptar medidas de lucha contra el blanqueo de dinero, se especifica claramente la obligación de identificar a los clientes y de comunicar las transacciones sospechosas y se establecen disposiciones para las inspecciones.

86. Turquía se refirió a las disposiciones pertinentes de sus leyes aplicables a la lucha contra el terrorismo y la financiación del terrorismo, entre ellas el Código Penal de Turquía No. 5237, el Código de Procedimiento Penal No. 5271 y la Ley contra el terrorismo No. 3713, que tipifican los delitos terroristas y estipulan su sanción. De conformidad con esas leyes, la planificación, preparación, financiación, comisión y apoyo de actos terroristas y el reclutamiento para organizaciones terroristas y delictivas son delitos graves, sancionables al amparo del Código Penal de Turquía y la Ley contra el terrorismo. Turquía se refirió también a su Ley No. 5233, sobre la compensación por pérdidas resultantes de actos terroristas y de medidas adoptadas para combatir el terrorismo, así como a la Ley No. 4959 sobre rehabilitación social, aprobada en 2003, que tenía por objeto la reinserción en la sociedad de los miembros de organizaciones terroristas.

87. Los **Emiratos Árabes Unidos** proporcionaron la lista de 10 instrumentos universales de lucha contra el terrorismo en los que eran parte (véase el cuadro 2 *infra*) e indicaron que habían establecido un comité nacional para estudiar la ratificación de otros cuatro instrumentos contra el terrorismo⁷.

88. Los Emiratos Árabes Unidos firmaron tres instrumentos bilaterales, relativos a la extradición, la asistencia judicial y jurídica recíproca y la ejecución de las sentencias, con Turquía, el Reino Unido y el Sudán. También concluyeron o firmaron acuerdos bilaterales de seguridad relativos a la lucha contra el terrorismo y la delincuencia organizada con Italia, Turquía y Alemania. El Ministerio del Interior había firmado memorandos de entendimiento sobre la lucha contra el terrorismo y la delincuencia organizada con el Reino Unido, el Yemen, el Sudán y Belarús.

89. El Ministerio de Justicia ha establecido un comité especial encargado de examinar las leyes penales con miras a armonizarlas con las recientes novedades internacionales en el marco de la lucha contra actos terroristas de importancia. El Ministerio del Interior también ha establecido un grupo de trabajo para efectuar el seguimiento de la aplicación de los instrumentos firmados con los países árabes y otros países.

B. Información recibida de organizaciones internacionales

1. Sistema de las Naciones Unidas

90. La **Organización de Aviación Civil Internacional** (OACI) proporcionó información actualizada de las partes en instrumentos internacionales de derecho aéreo relacionados con la lucha contra el terrorismo (véase el cuadro 2 *infra*) y una copia del informe sobre actos de injerencia ilícita en la aviación civil internacional correspondiente a 2006⁸.

⁷ Convenio para la represión de actos ilícitos contra la seguridad de la navegación marítima (1988); Protocolo para la represión de actos ilícitos contra la seguridad de las plataformas fijas emplazadas en la plataforma continental (1988); Convenio Internacional para la represión de los atentados terroristas cometidos con bombas (1997); Convenio Internacional para la represión de la financiación del terrorismo (1999).

⁸ El informe se presentó al 180º período de sesiones del Consejo de la OACI. El Consejo decidió que el informe se pusiera en conocimiento de las autoridades competentes en materia de seguridad de los Estados contratantes.

91. En un período extraordinario de sesiones celebrado en agosto de 2006, el Consejo de la OACI examinó la amenaza que representaban para las operaciones de aviación civil los artefactos explosivos improvisados y aprobó directrices para la inspección de líquidos, geles y aerosoles, y recomendó que los Estados las aplicaran, como medidas provisionales, a más tardar el 1º de marzo de 2007. En marzo de 2007, el Consejo aprobó las recomendaciones del Grupo de estudio de la Secretaría sobre el transporte e inspección de líquidos, geles y aerosoles, que se transmitieron a los Estados para su aplicación.

92. En cumplimiento del Programa Universal de Auditorías de Seguridad, al 31 de mayo de 2007 se habían realizado 163 auditorías de seguridad de la aviación, así como 72 misiones de seguimiento.

93. El Programa de Asistencia Coordinada y Desarrollo fue establecido en febrero de 2006. Desde entonces, 18 Estados y una entidad regional han recibido asistencia para subsanar sus deficiencias en materia de auditorías, así como para mejorar su infraestructura de seguridad.

94. La OACI también presentó información actualizada sobre sus actividades relativas a los pasaportes de lectura mecánica, e indicó que había establecido un proyecto especial para ayudar a los Estados que todavía no habían comenzado a emitir los pasaportes a transformar sus sistemas para adaptarlos a los pasaportes de lectura mecánica.

95. La **Organización Marítima Internacional** (OMI) comunicó que en mayo de 2006 había adoptado un marco reglamentario sobre la identificación y el seguimiento de buques a grandes distancias, entre otras cosas como instrumento para mejorar la seguridad de los Estados. Los requisitos correspondientes se incluyeron en el capítulo V del Convenio internacional para la seguridad de la vida humana en el mar (Convenio SOLAS), y entrarán en vigor el 1º de enero de 2008.

96. La **Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura** (UNESCO) indicó que estaba representada en todas las reuniones del Equipo Especial sobre la Ejecución de la Lucha contra el Terrorismo y efectuaba contribuciones sustantivas a sus actividades, destacando: a) el reconocimiento cada vez mayor del vínculo existente entre las actividades de apoyo al diálogo entre las civilizaciones, las culturas y los pueblos y las iniciativas tendentes a desalentar y disuadir el extremismo y el fanatismo; b) la importancia de aplicar medidas transectoriales concretas y sostenidas en los distintos ámbitos de actuación de la UNESCO con objeto de fomentar el diálogo entre los pueblos y contrarrestar el terrorismo y el fanatismo; y c) una perspectiva a largo plazo y de alcance mundial encaminada a la creación de un “entorno propicio”.

97. La **Unión Postal Universal** (UPU) indicó que el Grupo de Acción para la Seguridad Postal existía desde 1990. El Grupo procura mantener la seguridad postal en todo el mundo, alienta y promueve la creación de servicios de seguridad postal en todas las administraciones de correos que son miembros de la UPU y mantiene el enlace con organizaciones internacionales.

98. En abril de 2002, el Equipo de Trabajo interinstitucional de la UPU sobre mercancías peligrosas, que es un subgrupo del Grupo de Acción para la Seguridad Postal, organizó un seminario sobre el bioterrorismo en el correo.

99. El Congreso de la UPU celebrado en Bucarest en 2004 aprobó dos resoluciones relacionadas con el terrorismo, a saber, la resolución C 56/2004, titulada “Lucha contra el terrorismo”, y la resolución C 57/2004, titulada “Lucha contra el lavado de dinero y la financiación del terrorismo”.

2. Otras organizaciones internacionales

100. La **Organización para la Prohibición de las Armas Químicas** se refirió a las resoluciones de la Asamblea General 60/288 y 61/68, en que se reconoce el papel de la Organización en lo relativo a aumentar la capacidad de los Estados, impedir que los terroristas tengan acceso a armas químicas, velar por la seguridad de las instalaciones conexas y responder eficazmente en caso de que se cometa un atentado con esos materiales. También hizo referencia a la presentación hecha el 23 de febrero de 2007 por el Ministro de Relaciones Exteriores de Eslovaquia y el Director General de la Organización para la Prohibición de las Armas Químicas ante el Consejo de Seguridad sobre la aplicación de las resoluciones del Consejo 1540 (2004) y 1673 (2006), así como a la declaración hecha por el Presidente del Comité del Consejo de Seguridad establecido en virtud de la resolución 1540 (2004) ante el Grupo de Trabajo de composición abierta sobre el terrorismo.

101. La **Comunidad de Estados Independientes** (CEI) proporcionó información sobre la cooperación entre los Estados miembros de la CEI en la esfera de la lucha contra el terrorismo en 2006 y 2007. En 2006, la Asamblea Interparlamentaria de la CEI aprobó un modelo de código penal para los Estados miembros de la CEI, una ley modelo sobre la lucha contra la financiación del terrorismo y recomendaciones sobre la unificación y armonización de la legislación nacional contra el terrorismo.

102. Los Estados miembros de la CEI han iniciado la labor sobre un proyecto de acuerdo para hacer frente a la legalización (blanqueo) del producto de las actividades delictivas y la financiación del terrorismo, y sobre la preparación de un proyecto de programa de cooperación para combatir el terrorismo y otras manifestaciones violentas del extremismo para el período 2008-2010.

103. En el 22º período de sesiones del Consejo de jefes de órganos de seguridad y servicios especiales de la CEI, celebrado en San Petersburgo (Federación de Rusia) del 21 al 24 de mayo de 2007, se decidió elaborar un proyecto de plan de cooperación entre los órganos de seguridad y los servicios especiales de la CEI en materia de medidas preventivas relacionadas con la información para la lucha contra el terrorismo y otras manifestaciones violentas del extremismo.

104. En 2006, se llevó a cabo en una instalación de energía nuclear de la República de Armenia un ejercicio denominado “Atom Antiterror 2006”. En septiembre de 2007 está previsto celebrar en el cosmodromo de Baikonur, en la República de Kazajstán, una reunión y un ejercicio similar, denominado “Baikonur Antiterror 2007”.

105. El **Consejo de Europa** proporcionó una lista de instrumentos y normas internacionales de lucha contra el terrorismo aprobados bajo sus auspicios⁹, y la información necesaria sobre su situación (véase el cuadro 2 *infra*). El Convenio del Consejo de Europa sobre la prevención del terrorismo ha entrado en vigor el 1º de junio de 2007.

⁹ Las listas completas de normas pueden consultarse en www.coe.int/gmt.

106. A raíz de la investigación iniciada por el Secretario General del Consejo de Europa en noviembre de 2005 acerca de la cuestión de la detención y el traslado en secreto de sospechosos de actos terroristas, y de las respuestas recibidas de los Estados miembros (véase A/61/210, párr. 78), el Secretario General hizo públicas las propuestas presentadas al Comité de Ministros para la adopción de medidas concretas de seguimiento¹⁰. En abril de 2007, la Asamblea Parlamentaria pidió al Comité de Ministros que indicara, en un plazo de seis meses, las medidas de seguimiento que se hubieran adoptado respecto de las propuestas concretas hechas por el Secretario General (véase la recomendación 1791 (2007)).

107. La **Comisión Europea** informó a la Secretaría de que en 2006 había llevado a cabo, entre otras, las actividades siguientes para aplicar la Estrategia de lucha contra el terrorismo de la Unión Europea y su plan de acción.

108. Los días 9 y 10 de octubre de 2006 se celebró una conferencia de la Unión Europea sobre el mejoramiento de la seguridad de los explosivos. Se han iniciado actividades complementarias de dicha conferencia, con el objetivo de elaborar un plan de acción de la Unión Europea sobre el mejoramiento de la seguridad de los explosivos.

109. El 25 de octubre de 2006 se aprobó el Reglamento sobre transferencias de fondos, que serviría para aplicar la norma internacional del Equipo de acción financiera sobre el blanqueo de capitales (Recomendación especial VII).

110. La Comisión presentó en diciembre de 2006 un conjunto de normas del Programa Europeo de Protección de Infraestructuras Vitales, consistente en una comunicación y en una propuesta de directiva. En la comunicación se dispone el marco horizontal para la protección de infraestructuras vitales, mientras que la directiva propuesta se centra en el procedimiento para la identificación y designación de infraestructuras vitales europeas.

111. La Comisión enmendó su Reglamento (CE) No. 622/2003, sobre normas comunes de seguridad aérea, para imponer restricciones al transporte de líquidos por los pasajeros de los aviones.

112. La **Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa** (OSCE) presentó un amplio informe sobre las medidas que había adoptado para erradicar el

¹⁰ El Secretario General, sin perjuicio de la forma definitiva de los instrumentos que puedan adoptarse, recomendó las medidas siguientes:

- La definición de principios básicos y directrices para el marco legislativo y administrativo de los servicios de seguridad, incluidos principios específicos que rigen las actividades de los servicios de seguridad extranjeros;
- La determinación de las posibilidades existentes para hacer cumplir las obligaciones en materia de derechos humanos respecto de aeronaves civiles y del Estado en tránsito y de redactar cláusulas modelo en materia de derechos humanos que los Estados miembros pudieran utilizar en acuerdos bilaterales o multilaterales de concesión de derechos de sobrevuelo a aeronaves del Estado o en autorizaciones de sobrevuelo;
- La definición de procedimientos comunes para obtener renunciaciones a la inmunidad en casos de violaciones graves de los derechos humanos. El propósito de la acción del Consejo de Europa será preventivo. Se trata de crear un acuerdo sobre posiciones europeas comunes que ayuden a los Estados miembros a proteger eficazmente los derechos humanos al tiempo que se respetan sus obligaciones en virtud de los tratados internacionales vigentes en materia de aviación y de inmunidad. (Véase el documento SG (2006)01, de fecha 30 de junio de 2006, que puede consultarse en www.coe.int).

terrorismo internacional e indicó que, al 10 de mayo de 2007, 48 Estados participantes en la OSCE habían pasado a ser partes en la totalidad de los 12 instrumentos universales de lucha contra el terrorismo.

113. La OSCE se refirió a su Plan de Acción de Bucarest para la lucha contra el terrorismo, de 2001, en el que se reconocía que los instrumentos internacionales de lucha contra el terrorismo, así como las resoluciones pertinentes del Consejo de Seguridad, constituían la base para el marco mundial de la lucha contra el terrorismo. El Plan de Acción también contenía el mandato para el establecimiento de la Dependencia de Acción contra el Terrorismo en la secretaría de la OSCE, adscrita a la Oficina del Secretario General, que continúa apoyando a los 56 Estados participantes, al Presidente en ejercicio y al Secretario General en sus actividades para prevenir y combatir el terrorismo (véase también A/60/228, párr. 119).

114. La **Organización de los Estados Americanos** (OEA) presentó un informe sobre 10 programas ejecutados por el Comité Interamericano contra el Terrorismo (CICTE), incluidos los seminarios y cursos prácticos organizados por la secretaría del CICTE en 2006 y 2007 (véase la sección V *infra*).

115. La **Organización de la Conferencia Islámica** (OCI) señaló que la sección VI del Programa de Acción Decenal aprobado en el tercer período extraordinario de sesiones de la Conferencia Islámica en la Cumbre, celebrado en La Meca (Arabia Saudita) en 2005, estaba dedicada al terrorismo internacional, y que en ella se reiteraba el compromiso de la Organización de la Conferencia Islámica de combatir el terrorismo internacional. En 2006, la Conferencia Islámica de Ministros de Relaciones Exteriores aprobó la resolución No. 12/33-P, que, entre otras cosas, destacaba la necesidad de una sólida cooperación internacional para luchar contra ese flagelo.

116. En abril de 2007, la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito organizó en Yeddah (Arabia Saudita) un curso práctico destinado a los Estados miembros de la OCI y a funcionarios de la Secretaría General sobre el tema “Un marco jurídico universal contra el terrorismo”.

117. La **Comisión Preparatoria de la Organización del Tratado de prohibición completa de los ensayos nucleares**¹¹ observó que, una vez que hubiera entrado en vigor¹², el Tratado requeriría que sus Estados partes prohibieran e impidieran toda explosión de ensayo de armas nucleares o cualquier otra explosión nuclear en cualquier lugar que estuviera bajo su jurisdicción o control.

118. La **Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito** informó de que, en cumplimiento del párrafo 18 de la resolución 61/40 de la Asamblea General, ha seguido ampliando sus actividades de asistencia técnica en cuestiones jurídicas y cuestiones conexas de fomento de la capacidad. Desde junio de 2006, 61 países han recibido asistencia técnica directa y se han organizado nueve cursos prácticos

¹¹ La Comisión Preparatoria de la Organización del Tratado de prohibición completa de los ensayos nucleares fue establecida el 19 de noviembre de 1996 en virtud de la resolución CTBT/MSS/RES/1, aprobada en la Reunión de los Estados signatarios que se celebró en la Sede de las Naciones Unidas, en Nueva York.

¹² Al 31 de mayo de 2007, el Tratado había recibido 177 firmas y 138 ratificaciones. Para la entrada en vigor del Tratado era necesario el depósito del instrumento de ratificación de los 10 Estados siguientes: China, Colombia, Egipto, Estados Unidos de América, India, Indonesia, Irán (República Islámica del), Israel, Paquistán y República Popular Democrática de Corea.

regionales y subregionales. Con ello, el número de países que desde enero de 2003 han recibido asistencia para la ratificación y aplicación de los instrumentos universales de lucha contra el terrorismo asciende a 137. Se ha impartido información sustantiva especializada a aproximadamente 5.000 funcionarios nacionales del campo de la justicia penal, de los cuales aproximadamente 1.700 recibieron capacitación en 2006. Hasta la fecha se han elaborado nueve instrumentos de asistencia técnica y publicaciones sustantivas.

119. A medida que aumenta el número de países que han ratificado más instrumentos jurídicos internacionales, la Oficina debe afrontar un reto importante para atender el incremento de la demanda de asistencia de los países para la aplicación de esos instrumentos internacionales, especialmente para su incorporación en la legislación nacional y para la capacitación de los funcionarios del campo de la justicia penal a fin de garantizar que las disposiciones se apliquen en plena conformidad con los principios del estado de derecho. A este respecto se requiere una prestación de asistencia sostenida a largo plazo. A fin de aplicar los elementos pertinentes de la Estrategia global de las Naciones Unidas contra el terrorismo, la Oficina también debe formular nuevas iniciativas para promover la cooperación jurídica contra el terrorismo a nivel regional y subregional, las prácticas recomendadas, la investigación sobre cuestiones jurídicas y la formación jurídica académica. Para responder a ese desafío se requerirá un mayor apoyo sustantivo y financiero de los Estados Miembros.

III. Situación de los instrumentos jurídicos internacionales en materia de prevención y represión del terrorismo internacional¹³

Situación de los instrumentos internacionales relativos al terrorismo internacional

120. Existen en la actualidad 30 instrumentos, 16 mundiales (13 instrumentos y 3 enmiendas recientes) y 14 regionales, relativos al tema del terrorismo internacional. Cada uno de los incluidos en la presente lista está representado por la letra que figura a la izquierda, que se ha utilizado en los cuadros 1 y 2 *infra* para indicar la situación del instrumento correspondiente:

A. Convenio sobre las infracciones y ciertos otros actos cometidos a bordo de las aeronaves, firmado en Tokio el 14 de septiembre de 1963 (entró en vigor el 4 de diciembre de 1969): situación al 18 de julio de 2007¹⁴;

B. Convenio para la represión del apoderamiento ilícito de aeronaves, firmado en La Haya el 16 de diciembre de 1970 (entró en vigor el 14 de octubre de 1971): situación al 18 de julio de 2007¹⁴;

¹³ La información sobre la situación de los instrumentos refleja datos facilitados por los depositarios o disponible en sus respectivos sitios web y no tiene en cuenta ninguna decisión sobre los tratados que se estuviera tramitando en el momento de elaborar este cuadro.

¹⁴ Para información actualizada se puede consultar <http://www.icao.int/icao/en/leb>.

C. Convenio para la represión de actos ilícitos contra la seguridad de la aviación civil, firmado en Montreal el 23 de septiembre de 1971 (entró en vigor el 26 de enero de 1973): situación al 18 de julio de 2007¹⁴;

D. Protocolo para la represión de los actos ilícitos de violencia en los aeropuertos que presten servicio a la aviación civil internacional, complementario del Convenio para la represión de actos ilícitos contra la seguridad de la aviación civil internacional, firmado en Montreal el 24 de febrero de 1988 (entró en vigor el 6 de agosto de 1989): situación al 18 de julio de 2007¹⁴;

E. Convención sobre la prevención y el castigo de los delitos contra personas internacionalmente protegidas, inclusive los agentes diplomáticos, aprobada por la Asamblea General de las Naciones Unidas el 14 de diciembre de 1973 (entró en vigor el 20 de febrero de 1977): situación al 17 de julio de 2007¹⁵;

F. Convención internacional contra la toma de rehenes, aprobada por la Asamblea General de las Naciones Unidas el 17 de diciembre de 1979 (entró en vigor el 3 de junio de 1983): situación al 17 de julio de 2007¹⁵;

G. Convención sobre la protección física de los materiales nucleares, firmada en Viena el 3 de marzo de 1980 (entró en vigor el 8 de febrero de 1987): situación al 6 de julio de 2007¹⁶;

H. Enmienda a la Convención sobre la protección física de los materiales nucleares, hecha en Viena el 8 de julio de 2005: situación al 5 de junio de 2007¹⁶;

I. Convenio para la represión de actos ilícitos contra la seguridad de la navegación marítima, hecho en Roma el 10 de marzo de 1988 (entró en vigor el 1° de marzo de 1992): situación al 30 de junio de 2007¹⁷;

J. Protocolo de 2005 del Convenio para la represión de actos ilícitos contra la seguridad de la navegación marítima, hecho en Londres el 14 de octubre de 2005: situación al 30 de junio de 2007¹⁷;

K. Protocolo para la represión de actos ilícitos contra la seguridad de las plataformas fijas emplazadas en la plataforma continental, hecho en Roma el 10 de marzo de 1988 (entró en vigor el 1° de marzo de 1992): situación al 30 de junio de 2007¹⁷;

L. Protocolo de 2005 del Protocolo para la represión de actos ilícitos contra la seguridad de las plataformas fijas emplazadas en la plataforma continental, hecho en Londres el 14 de octubre de 2005: situación al 30 de junio de 2007¹⁷;

M. Convenio sobre la marcación de explosivos plásticos para los fines de detección, firmado en Montreal el 1° de marzo de 1991 (entró en vigor el 21 de junio de 1998): situación al 18 de julio de 2007¹⁴;

N. Convenio internacional para la represión de los atentados terroristas cometidos con bombas, aprobado por la Asamblea General de las Naciones Unidas el 15 de diciembre de 1997 (entró en vigor el 23 de mayo de 2001): situación al 17 de julio de 2007¹⁵;

¹⁵ Para información actualizada se puede consultar <http://www.untreaty.un.org>.

¹⁶ Para información actualizada se puede consultar <http://www.iaea.org/Publications/Documents/Conventions/index.html>.

¹⁷ Para información actualizada se puede consultar <http://www.imo.org>.

O. Convenio internacional para la represión de la financiación del terrorismo, aprobado por la Asamblea General de las Naciones Unidas el 9 de diciembre de 1999 (entró en vigor el 10 de abril de 2002): situación al 17 de julio de 2007¹⁵;

P. Convenio internacional para la represión de los actos de terrorismo nuclear, aprobado por la Asamblea General de las Naciones Unidas el 13 de abril de 2005 (entró en vigor el 7 de julio de 2007): situación al 17 de julio de 2007¹⁵;

Q. Convención árabe sobre la represión del terrorismo, firmada en una reunión celebrada en la Secretaría General de la Liga de los Estados Árabes en El Cairo el 22 de abril de 1998 (entró en vigor el 7 de mayo de 1999): situación al 23 de mayo de 2007;

R. Convención de la Organización de la Conferencia Islámica sobre la lucha contra el terrorismo internacional, aprobada en Uagadugú el 1º de julio de 1999 (entró en vigor el 7 de noviembre de 2002): situación al 6 de junio de 2006;

S. Convención Europea para la Represión del Terrorismo, concertada en Estrasburgo el 27 de enero de 1977 (entró en vigor el 4 de agosto de 1978): situación al 18 de julio de 2007¹⁸;

T. Protocolo por el que se enmienda la Convención Europea para la Represión del Terrorismo, aprobado en Estrasburgo el 15 de mayo de 2003: situación al 18 de julio de 2007¹⁸;

U. Convención de la Organización de los Estados Americanos (OEA) para la prevención y represión de los actos de terrorismo encuadrados como delito contra las personas y actos conexos de extorsión de alcance internacional, concertada en Washington, D.C. el 2 de febrero de 1971 (entró en vigor el 16 de octubre de 1973): situación al 17 de julio de 2007¹⁹;

V. Convención de la Organización de la Unidad Africana (OUA) sobre la prevención y la lucha contra el terrorismo, aprobada en Argel el 14 de julio de 1999 (entró en vigor el 6 de diciembre de 2002): situación al 16 de julio de 2007²⁰;

W. Protocolo de la Convención de la OUA sobre la prevención y la lucha contra el terrorismo, aprobado en Addis Abeba el 8 de julio de 2004: situación al 16 de julio de 2007²⁰;

X. Convención regional sobre la eliminación del terrorismo de la Asociación del Asia Meridional para la Cooperación Regional (SAARC), firmada en Katmandú el 4 de noviembre de 1987 (entró en vigor el 22 de agosto de 1988): los siete Estados miembros de la Asociación (Bangladesh, Bhután, la India, Maldivas, Nepal, el Pakistán y Sri Lanka) son partes en la Convención;

Y. Protocolo adicional de la Convención regional sobre la eliminación del terrorismo de la SAARC, aprobado en Islamabad el 6 de enero de 2004 (entró en vigor el 12 de enero de 2006); los siete Estados miembros de la Asociación (Bangladesh, Bhután, la India, Maldivas, Nepal, el Pakistán y Sri Lanka) son partes en el Protocolo adicional;

¹⁸ Para información actualizada se puede consultar <http://www.coe.int>.

¹⁹ Para información actualizada se puede consultar <http://www.oas.org>.

²⁰ Para información actualizada se puede consultar <http://www.africa-union.org>.

Z. Convención de Shanghai sobre la lucha contra el terrorismo, el separatismo y el extremismo, aprobada en Shanghai el 15 de junio de 2001 (entró en vigor el 29 de marzo de 2003): situación al 27 de junio de 2007;

AA. Tratado de Cooperación entre los Estados Miembros de la Comunidad de Estados Independientes para Combatir el Terrorismo, hecho en Minsk el 4 de junio de 1999 (entró en vigor el 3 de octubre de 2000 en el caso de Tayikistán, el 5 de diciembre de 2000 en el de Kazajstán, el 6 de febrero de 2001 en el de Kirguistán, el 22 de agosto de 2001 en el de la República de Moldova, el 28 de diciembre de 2001 en el de Armenia, el 18 de abril de 2004 en el de Belarús y el 13 de enero de 2005 en el de la Federación de Rusia): situación al 14 de julio de 2006;

BB. Convención Interamericana contra el Terrorismo, adoptada en Bridgetown el 3 de junio de 2002 (entró en vigor el 10 de julio de 2003): situación al 17 de julio de 2007¹⁹;

CC. Convenio del Consejo de Europa relativo a la prevención del terrorismo, aprobado en Varsovia el 16 de mayo de 2005 (entró en vigor el 1º de junio de 2007): situación al 18 de julio de 2007¹⁸;

DD. Convenio del Consejo de Europa relativo al blanqueo, seguimiento, embargo y decomiso de los productos del delito, y a la financiación del terrorismo, aprobado en Varsovia el 16 de mayo de 2005: situación al 18 de julio de 2007¹⁸.

Cuadro 1
Total de participantes en los instrumentos internacionales relativos al terrorismo internacional

Firma																													
A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	Q	R	S	T	U	V	W	X	Y	Z	AA	BB	CC	DD
40	76	59	68	25	39	45 ^a	–	41	–	51	–	51	58	132	115	22 ^b	8	46	45	19	48 ^c	27 ^c	–	7	–	8	33	39	27
Ratificación, adhesión o sucesión ^d																													
A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	Q	R	S	T	U	V	W	X	Y	Z	AA	BB	CC	DD
182	182	185	161	165	161	128 ^a	10	144	2	133	–	134	151	158	23	17 ^b	12 ^b	45	25	18	37 ^c	5	7	7	6	7	23	7	2

^a Incluida la Comunidad Europea de Energía Atómica, que no figura en el cuadro 2.
^b Incluida la Autoridad Palestina, que no figura en el cuadro 2.
^c Incluida la República Democrática Árabe Saharaui, que no figura en el cuadro 2.
^d Incluidas las firmas no sujetas a ratificación.

A/62/160

[illegible]

A/62/160

Estado	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	Q	R	S	T	U	V	W	X	Y	Z	AA	BB	CC	DD	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	Q	R	S	T	U	V	W	X	Y	Z	AA	BB	CC	DD
Honduras						F							M		O						U								BB				A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N	O													BB	
Hungría			B	C	D	E		G		I		K	M	N	O	P				S	T											A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N	O	P			S											
India			B	C											N	O	P										Y					A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N	O	P					X	Y								
Indonesia	A	B		D			G									O															A	B	C				G							N	O															
Irán (República Islámica del)	B																														A	B	C	D	E	F																								
Iraq		B				F			I		K							Q													A	B	C	D	E																									
Irlanda	A			D			G							N	O	P				S	T										A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N	O			S													
Islandia				D	E									N	O	P				S	T								CC DD		A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N	O			S													
Islas Cook															O																A	B	C	D					I	J				O																
Islas Marshall				D																											A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N	O																
Islas Salomón																															A		C																											
Israel	A	B	C	D		F	G		I		K	M	N	O	P																A	B	C	D	E		G						N	O																
Italia	A	B	C	D	E	F	G		I		K			N	O	P				S	T								CC DD		A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N	O			S													
Jamahiriya Árabe Libia															O	P	Q						V	W							A	B	C	D	E	F	G	H	I		K	M	N	O		Q				V	W									
Jamaica		B	C	D		F											O	P				U							BB		A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N	O																
Japón	A	B			F									N	O	P															A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N	O																
Jordania		B	C	D					I		K	M		O	P	Q															A	B	C	D	E	F			I		K	M		O		Q														
Kazajstán																P												AA				A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N	O							Z	AA							
Kenya														O	P								V									A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N	O	P					V									
Kirguistán																P												AA				A	B	C	D	E	F							M	N	O								Z	AA					
Kiribati																P																			E	F			I		K		N	O																
Kuwait		B		D								M				P	Q														A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N																	
Lesotho						F									O	P							V									A	B	C			F						N	O						V										
Letonia															O	P				S	T									CC DD		A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N	O	P			S	T										
Libano				D								M				P	Q															A	B	C	D	E	F	G		I		K	M			P	Q													
Liberia	A			D		F			I		K					P							V								A	B	C	D	E	F			I		K		N	O																
Liechtenstein		B					G								O	P					S	T										A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N	O			S	T											
Lituania													N		P					S	T											A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N	O			S	T											
Luxemburgo		B	C	D		F	G							N	O	P				S	T									CC DD		A	B	C	D	E	F	G					M	N	O			S	T											
Madagascar	A											M	N	O	P								V	W								A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N	O							V								
Malasia		B		D												P																A	B	C	D	E	F						N	O																
Malawi				D																												A	B	C		E	F						N	O					V											
Maldivas																								Y								A	B	C	D	E							M	N	O						X	Y								
Mali												M		O									V	W									A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N	O			R			V								
Malta														O	P					S	T										CC DD		A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N	O			S											
Marruecos				D			G		I		K			O	P	Q																A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N	O		Q													
Mauricio				D		F						M		O	P																	A	B	C	D	E	F			I		K		N	O						V									
Mauritania																	Q						V									A	B	C	D	E	F						N	O						V										
México	A	B	C	D								M		O	P						U								BB			A	B	C	D	E	F	G		I		K	M	N	O	P			U							BB				

Estado	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	Q	R	S	T	U	V	W	X	Y	Z	AA	BB	CC	DD
Micronesia (Estados Federados de)															O															
Mónaco														N	O	P														
Mongolia		B	C		E		G								O	P														
Montenegro															P			S	T									CC	DD	
Mozambique															O	P					V									
Myanmar															O															
Namibia															O					V										
Nauru															O															
Nepal														N											Y					
Nicaragua			C		E									M	O	P				U								BB		
Níger	A	B	C	D			G													V	W									
Nigeria	A							I	K						O					V										
Niue																														
Noruega	A	B		D	E	F	G		I	K			M	N	O	P			S	T										
Nueva Zelandia		B	C	D		F			I	K					O	P														
Omán																	Q													
Países Bajos	A	B	C	D		F	G		I	K			M	N	O	P			S	T								CC	DD	
Pakistán	A	B		D										M				R						Y						
Palau																P														
Panamá	A	B	C			F	G							N	O	P				U								BB		
Papua Nueva Guinea																														
Paraguay		B	C		E		G								O	P					U							BB		
Perú				D									M		O	P					U							BB		
Polonia		B	C	D	E		G		I	K				N	O	P			S	T								CC	DD	
Portugal	A	B	C	D		F	G								N	O	P			S	T								CC	DD
Qatar																P	Q													
Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte	A	B	C	D	E	F	G		I	K			M	N	O	P			S	T								CC		
República Árabe Siria																P	Q													
República Centroafricana															O						V									
República Checa														N	O	P			S											
República de Corea	A			D		G							M	N	O	P														
República del Congo	A		C	D											O						V	W								
República Democrática del Congo				D		F									O						V									
República Democrática Popular Lao		B	C																											
República de Moldova															O	P			S	T								AA	CC	DD
República Dominicana		B	C		F	G									O					U									BB	
República Popular Democrática de Corea				D											O															

A/62/160

IV. Acontecimientos recientes relacionados con la resolución 51/210 de la Asamblea General

121. En su resolución 61/40, la Asamblea General reafirmó el mandato del Comité Especial establecido en virtud de su resolución 51/210. El Comité Especial celebró los días 5, 6 y 15 de febrero de 2007 su undécimo período de sesiones, en el que examinó las cuestiones pendientes relativas al proyecto de convenio general sobre el terrorismo internacional y la cuestión de la celebración de una conferencia de alto nivel bajo los auspicios de las Naciones Unidas para formular una respuesta organizada conjunta de la comunidad internacional al terrorismo en todas sus formas y manifestaciones²¹

V. Información sobre cursos prácticos y de capacitación para la lucha contra delitos relacionados con el terrorismo internacional

122. El **Fondo Monetario Internacional** (FMI) comunicó que se habían organizado los siguientes cursos prácticos sobre la financiación del terrorismo, en que participaron funcionarios del FMI: un curso práctico regional sobre la lucha contra la financiación del terrorismo, destinado a funcionarios del campo de la justicia penal y de dependencias de inteligencia financiera de Europa Oriental; un curso práctico sobre la redacción de legislación contra la financiación del terrorismo, destinado a países del África Occidental; un curso práctico regional sobre tipologías de financiación del terrorismo en el Asia Sudoriental; y dos cursos prácticos nacionales dedicados a la supervisión del cumplimiento de las normas financieras para la lucha contra el terrorismo.

123. Además, los funcionarios del FMI organizaron o participaron en 35 cursos prácticos y misiones de asistencia técnica y en 42 actos dedicados a cuestiones normativas o de difusión para tratar diversos aspectos del control del blanqueo de dinero y de la financiación del terrorismo en el plano internacional. Los funcionarios del FMI también realizaron otras 53 misiones bilaterales de asistencia técnica para mejorar los regímenes de lucha contra el blanqueo de dinero y la financiación del terrorismo en los Estados miembros.

124. La **Organización Marítima Internacional** indicó que después de la aprobación de enmiendas de los tratados sobre la represión de actos ilícitos contra la seguridad de la navegación marítima, en octubre de 2005 (véase A/61/210, párr. 71), la OMI organizó seminarios o cursos prácticos sobre esta cuestión en Filipinas, en septiembre de 2006, y en Tailandia y Sri Lanka, en abril de 2007.

125. La OMI también proporcionó información sobre diversas actividades regionales y subregionales que había llevado a cabo con miras a mejorar la seguridad marítima y a aplicar el capítulo XI-2 del Convenio SOLAS y el Código internacional para la protección de los buques y de las instalaciones portuarias. Entre esas actividades figuraron las siguientes: dos actos regionales destinados a los países del Mar Rojo y el Golfo de Adén, celebrados en abril de 2005 y enero de 2006 en Sana; dos actos

²¹ Véase *Documentos Oficiales de la Asamblea General, sexagésimo segundo período de sesiones, Suplemento No. 37 (A/62/37)*, donde figura el informe del Comité Especial.

similares para los países del Caribe y América Latina, celebrados en octubre de 2005 y abril de 2006 en Veracruz (México) y Puerto España, respectivamente; un seminario subregional para los países del Asia Meridional y Oriental, celebrado en diciembre de 2005 en Manila; y un seminario subregional para la zona del Golfo Pérsico, celebrado del 23 al 26 de abril de 2007 en Manama.

126. La **Organización de los Estados Americanos** suministró información sobre varios seminarios y cursos prácticos organizados por la secretaría del CICTE o en colaboración con otras organizaciones. La secretaría impartió capacitación a más de 600 funcionarios de 23 países sobre aspectos especiales de las normas de seguridad de la OACI.

127. La secretaría organizó en Miami (Florida) en julio de 2006 un Seminario Regional sobre Pasaportes y Documentos de Viaje Internacionales y Sistemas de Emisión, en colaboración con la Organización Internacional para las Migraciones, destinado a 24 participantes de habla inglesa de los Estados miembros del CICTE.

128. La secretaría y la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito organizaron una Conferencia Ministerial regional para los países de América Central, que se celebró en Panamá en abril de 2006, y un curso práctico regional y una Conferencia Ministerial para los países del Caribe, que se celebró en marzo de 2007 en la República Dominicana. En colaboración con el Gobierno de España, la secretaría del CICTE y la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito celebraron dos seminarios conjuntos para impartir asistencia técnica a fiscales de 17 países iberoamericanos sobre los instrumentos y métodos jurídicos utilizados para el enjuiciamiento de casos de terrorismo, que se celebraron en mayo de 2006 y mayo de 2007 en el Centro de Formación de la Cooperación Española de Cartagena (Colombia).

129. En el marco del programa de seguridad cibernética, la secretaría del CICTE organizó en Miami, en abril de 2006, en cooperación con el Servicio Secreto de los Estados Unidos, un seminario sobre delito cibernético y terrorismo para 32 funcionarios de los servicios de inteligencia, la policía y el ejército de 14 Estados miembros del CICTE.

130. El Programa Interamericano de Seguridad de las Instalaciones Turísticas y Recreativas fue aprobado como proyecto piloto por la CICTE en su sexto período ordinario de sesiones, celebrado en marzo de 2006. El proyecto, financiado principalmente por los Estados Unidos y Trinidad y Tabago, se puso en marcha en agosto. En el marco del proyecto piloto se impartió capacitación a 253 profesionales de la seguridad de los sectores público y privado de 10 países de habla inglesa del Caribe.

131. Del 12 al 16 de febrero de 2007 se celebró en el Centro de Formación de la Cooperación Española en Cartagena, organizado por el Gobierno de España en coordinación con el Instituto Interregional de las Naciones Unidas para Investigaciones sobre la Delincuencia y la Justicia y con el apoyo del Gobierno de Colombia, un seminario de cinco días para presentar en el Hemisferio Occidental el Observatorio Internacional Permanente (OIP) sobre la seguridad de grandes eventos. La secretaría del CICTE hizo aportaciones significativas a este seminario, que contó con la participación de las personas responsables en América Latina de los preparativos de seguridad para grandes eventos, como cumbres y eventos deportivos internacionales, así como de representantes del Caribe que en ese momento estaban haciendo los preparativos de la Copa Mundial de Críquet de 2007.

132. La **Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa** organizó, en colaboración con otras organizaciones o con gobiernos, entre otros, los siguientes seminarios y cursos prácticos de alcance regional, subregional y nacional sobre la lucha contra el terrorismo y la delincuencia conexas.

133. Se celebraron en Belgrado, en julio de 2006, Astana, en septiembre de 2006, Bakú, en febrero de 2007, y Londres, en marzo de 2007, cursos de capacitación sobre la protección de los derechos humanos en la lucha contra el terrorismo, destinados a funcionarios públicos que participan en esa lucha, en el marco del programa de la Oficina de Instituciones Democráticas y Derechos Humanos.

134. En noviembre de 2006 se celebró en Ashgabat (Turkmenistán) un curso práctico sobre control y destrucción del exceso de existencias de armas pequeñas y armas ligeras, incluidos los sistemas portátiles de defensa antiaérea (MANPADS) y la amenaza que éstos suponen para la aviación civil.

135. La Dependencia de Lucha contra el Terrorismo de la secretaría continuó organizando cursos prácticos subregionales y nacionales para promover las normas mínimas de seguridad de la OACI, en que se trataron las cuestiones de la nueva tecnología, el control y la emisión de pasaportes y la base de datos sobre documentos de viaje robados o perdidos de la Interpol; cabe mencionar concretamente los que se celebraron en Vilna, en diciembre de 2006, para la región de Europa Nororiental, en Belgrado, en noviembre de 2006, para Serbia, y en Tashkent, en marzo de 2007, para Uzbekistán.

136. La OSCE y la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito organizaron conjuntamente cursos prácticos de nivel nacional sobre la lucha contra el blanqueo de dinero y la represión de la financiación del terrorismo en los países siguientes: Armenia, Azerbaiyán, Georgia, Kazajistán, Kirguistán, Montenegro, Rumania, Uzbekistán y Turkmenistán. También se organizaron mesas redondas complementarias en cuatro países.

137. La OSCE, en colaboración con la Organización Internacional del Trabajo, organizó un curso práctico nacional de capacitación sobre la seguridad portuaria y de la cadena logística, que se celebró en Estambul del 11 al 15 de diciembre de 2006.

138. La OSCE organizó tres cursos prácticos sobre el aumento de la cooperación jurídica internacional en materia de delitos relacionados con el terrorismo, que se celebraron en Viena en abril de 2005, marzo de 2006 y marzo de 2007. También organizó, en cooperación con la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito, dos cursos prácticos subregionales, en Bucarest en noviembre de 2006 y en Antalya (Turquía) en febrero de 2007; y dos cursos prácticos nacionales sobre extradición y asistencia jurídica recíproca para Serbia y Montenegro, en diciembre de 2005, y Armenia, en junio de 2006. En total, participaron en esos cursos de capacitación organizados por la OSCE más de 750 fiscales, jueces y otros funcionarios.

139. La Dependencia de Lucha contra el Terrorismo, en colaboración con el Consejo de Europa, convocó en Viena en octubre de 2006 una Reunión de expertos sobre el tema de la prevención del terrorismo: la lucha contra la incitación al terrorismo y contra las actividades terroristas conexas.

140. La Dependencia de Asuntos Estratégicos de Policía de la OSCE y el Ministerio del Interior de España organizaron en Madrid, los días 8 y 9 de mayo de 2007, un acto sobre el fortalecimiento del papel de la policía y la cooperación en la lucha contra el terrorismo. El acto se centró en el papel que desempeñaban la actividad policial basada en la inteligencia y la actividad policial basada en la comunidad para la prevención de actividades terroristas.

141. La Dependencia de Lucha contra el Terrorismo organizó dos actos sobre medidas para hacer frente al uso de la Internet con fines terroristas: el curso práctico de expertos de la OSCE para impedir el uso de la Internet con fines terroristas, celebrado en octubre de 2005, y el curso práctico de expertos conjunto de la OSCE y el Consejo de Europa sobre medidas para prevenir el terrorismo, celebrado en octubre de 2006, dedicaron toda una reunión a ese tema.
